

ROBERTS

Enjoy Listening

CD / DAB / FM digitalt lydsystem med
dokk for iPod® og iPhone®

S O U N D 1 0 0



DAB+

Les denne brukerveiledningen før bruk

Innhold

Innledning	2-9	MP3 / WMA / CD-modus	30
Sound 100-lydsystem, funksjoner	3	Valg av MP3 / WMA-fil og mappe.....	31-32
Kontroller og tilkoblinger 4-5		iPod og iPhone-dokking	33-34
Fjernkontroll.....	6-7	Navigasjon av iPod.....	34
Skjermikoner.....	8	Spille av en fil på iPod.....	34
Tilgang til menysystemet.....	8	Klokke og alarmer	35-43
Bruk av lydsystemet for første gang 9		Alarmer.....	35-37
DAB-radio	10-16	Kansellering av alarmer.....	37
Bruk av lydsystemet - DAB.....	10	Slumre	38
Valg av stasjon - DAB.....	11	Sovefunksjon.....	39
Sekundære tjenester - DAB.....	11	Manuell innstilling av klokken	40-41
Skjermalternativer - DAB.....	12-13	Returnere til automatisk innstilling av klokke-modus.....	42
Finne nye stasjoner - DAB.....	13	Standby-lysstyrkekontroll.....	43
Manuell tuning - DAB.....	14	Lyd og oppsett	44-50
Dynamisk rekkeviddekontroll - DAB	15	Equalizer-funksjon.....	44-45
Oppsett av stasjonsrekkefølge - DAB.....	16	Diskant-og bassinnstillinger.....	45
FM-radio	17-24	Lyd av-funksjoner.....	46
Bruk av radioen – FM-kanalsøk.....	17	USB-inngang for programvareoppdateringer 46	
Manuell tuning - FM.....	18	Visning av programvareversjon	47
Skjermalternativer - FM.....	19	Systemnullstilling.....	48
FM-stereo / mono	20	Inngang for hodetelefoner	49
Innstillinger for skanningssensitivitet - FM.....	21	Fjerning av antenne 49	
Forhåndsinnstilling av stasjoner - DAB og FM	22-23	Aux-inngang	50
Språkfunksjon – DAB og FM	24	Informasjon	51-54
CD / MP3 / WMA	25-32	Forsiktighetsregler.....	51
CD	25	Spesifikasjoner	52
Spille av CD.....	26-27	Garanti.....	54
Gjentakelses-og tilfeldig avspillings-alternativer.....	28-29		

Om denne brukerveiledningen

Denne brukerveiledningen er delt inn i avsnitt for hver av de ulike driftsmodusene til Roberts Sound 100 digitale lydssystem. Innledningen beskriver funksjonene og kontrollene til produktet.

Det er seks avsnitt som dekker hovedfunksjonene i detaljer – DAB-radio, FM-radio, CD / MP3 / WMA-avspilling, iPod og iPhone-dokking, klokke og alarm, og lyd og oppsett. Hver seksjon blir tydelig gjenkjent med en skyggebelagt topp i øverste høyre hjørne på hver side.

De to avsnittene for **DAB-radio** og **FM-radio** beskriver hvordan du kan bruke lydsystemet til å høre på radiosendinger.

Avsnittet for **CD / MP3 / WMA-avspilling** beskriver hvordan du kan spille av lyd-CD-er eller MP3 / WMA-filer som tidligere har blitt tatt opp på CD-R eller CD-RW.

Avsnittet for **iPod-og iPhone-dokking** beskriver hvordan du kan bruke Sound 100 til å spille av lydfiler eller video-lydspor direkte fra din iPod og iPhone.

Avsnittet om **klokke** og **alarmer** beskriver hvordan du stiller klokker, og forklarer bruk av alarmer, slumre-og søvntidtager-funksjonene.

Lyd og **oppsett**-avsnittet beskriver hvordan du bruker lyd-equalizer og tonekontrollene, og hvordan du tilkobler annet lydutstyr.

Avsnittet **Informasjon** omhandler sikkerhet, spesifikasjoner og garantiinformasjon.

Innledning

Innledning

(side 2)

DAB-radio

(side 10)

FM-radio

(side 17)

CD / MP3 / WMA

(side 25)

iPod- og iPhone-dokking

(side 33)

Klokke og alarmer

(side 35)

Lyd og oppsett

(side 44)

Informasjon

(side 51)

Sound 100-lydsystem, funksjoner

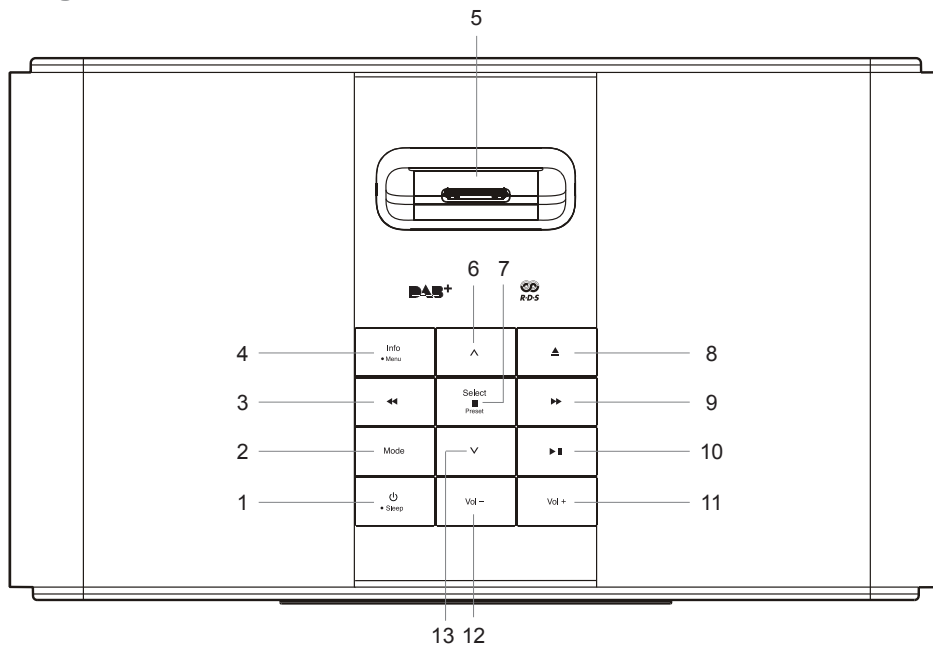
Roberts Sound 100 digitale lydsystem tilbyr følgende funksjoner i en tiltalende kompakt enhet:

- Radio for DAB-og FM-sendinger (med RDS).
- CD-spiller med sporsøk, gjentakelses-og tilfeldig avspillings-funksjoner (kan også spille av CD-R og CD-RW). *
- Avspilling av MP3-og WMA-filer som har blitt tatt opp på CD-R eller CD-RW.
- 20 forhåndsinnstilte radiostasjoner (10 for DAB og 10 for FM).
- iPod-dokkingstasjon for avspilling av musikk-kolleksjonen din eller video-lydspor fra din iPod og iPhone.
- Klokkevisning med klokkeslett og dato når enheten er i standby-modus.
- To alarmer med slumrefunksjon for å vekke deg, enten med alarmlyd, radio, CD eller iPod.
- Justerbar søvn-tidtaker som kan stilles inn til å slå av lydsystemet etter mellom 15 og 120 minutter.
- 2-linjers tekstvisning som er enkel å lese med et stort klokkeikon.
- En 3,5 mm stereo-aux-inngang for avspilling fra MP3-spillere og iPod-enheter som ikke kan bruke dokkingstasjonen, eller annet lydutstyr.
- En standard 3,5 mm-inngang for hodetelefoner.
- Høykvalitets stereohøytalere med full rekkevidde (2 x 7W).
- Et akustisk utformet, håndpolert kabinett som inkluderer bassutganger og interne beskyttelsestiltak for optimal lydgjengivelse.
- Lavt strømforbruk når enheten er i standby-modus.

Merk:

- * 8 cm (mini) CD-er kan ikke spilles av. Gjennomsiktige eller delvis gjennomsiktige CD-er kan ikke spilles av. Vanligvis kan ikke tynne (øko) CD-er spilles av. Enkelte kopibeskyttede CD-er kan ikke spilles av.

(Topp)

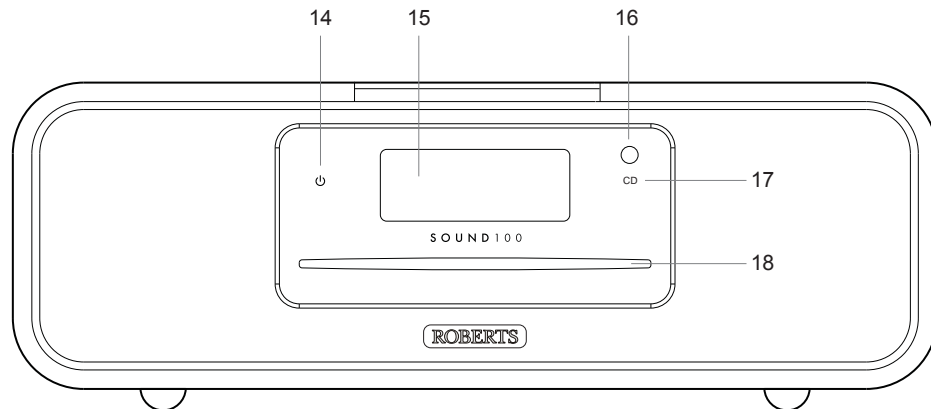


- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1. På / standby / søvn-knapp | 8. CD-utløserknapp |
| 2. Funksjonsknapp | 9. Søke opp / Hurtig fremover-knapp |
| 3. Søke nedover / spol tilbake-knapp | 10. Spill / Pause-knapp |
| 4. Info / meny-knapp | 11. Knapp for lydstyrke opp |
| 5. Dokkingstasjon for iPod® og iPhone® | 12. Knapp for lydstyrke ned |
| 6. Mappe opp-knapp | 13. Mappe ned-knapp |
| 7. Valg / forhåndsinnstillings / CD-stoppknapp | |

Kontroller og tilkoblinger

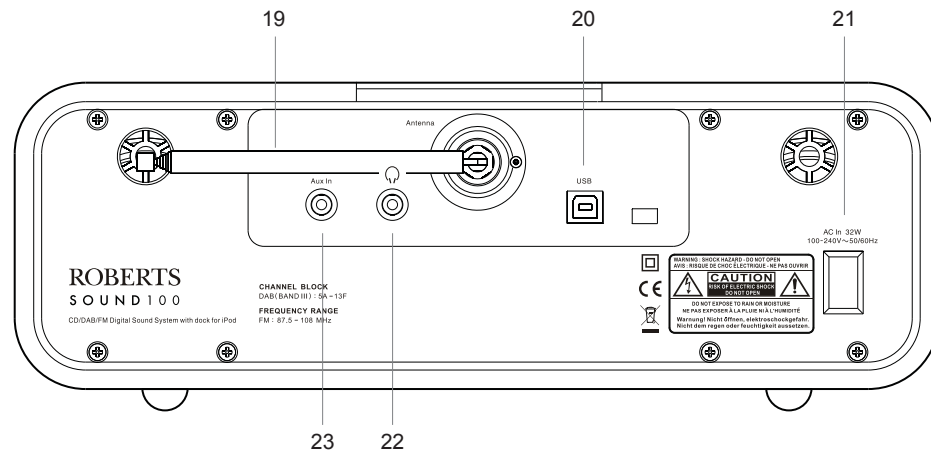
(Foran)

- 14. Standby-indikator
- 15. LCD-skjerm
- 16. Infrarød sensor
- 17. CD-indikator
- 18. CD-spor



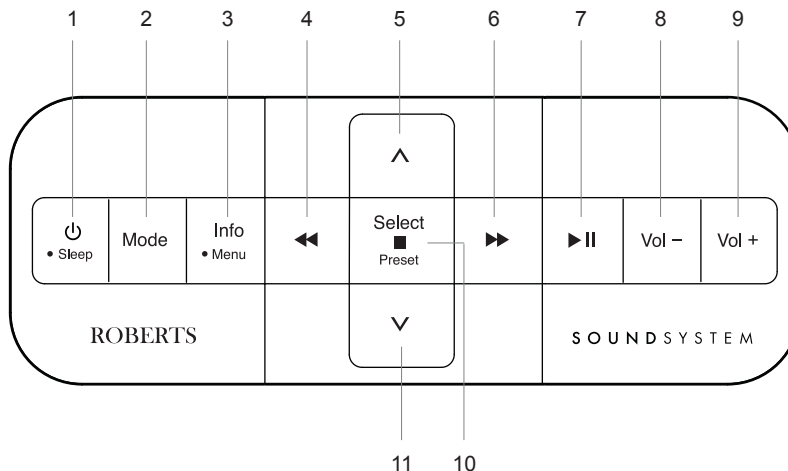
(Bakside)

- 19. Teleskopisk antenne
- 20. USB-inngang (kun for programvareopdateringer)
- 21. Strømkontakt
- 22. Kontakt for hodetelefoner
- 23. Ekstra inngangskontakt



Alle funksjonene til Sound 100-lydsystemet kan kontrolleres ved bruk av lydssystem-knappene eller fjernkontrollen.

1. På / standby / søvn-knapp
2. Funksjonsknapp
3. Info / meny-knapp
4. Søke nedover / spol tilbake-knapp
5. Mappe opp-knapp
6. Søke opp / Hurtig fremover-knapp
7. Spill / Pause-knapp
8. Knapp for lydstyrke ned
9. Knapp for lydstyrke opp
10. Valg / forhåndsinnstillings / CD-stopppknapp
11. Mappe ned-knapp

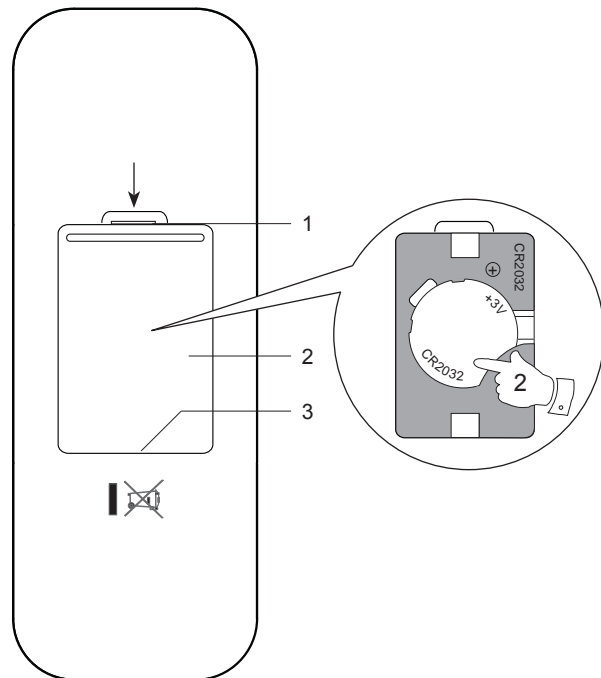


Batteriutskiftning i fjernkontroll

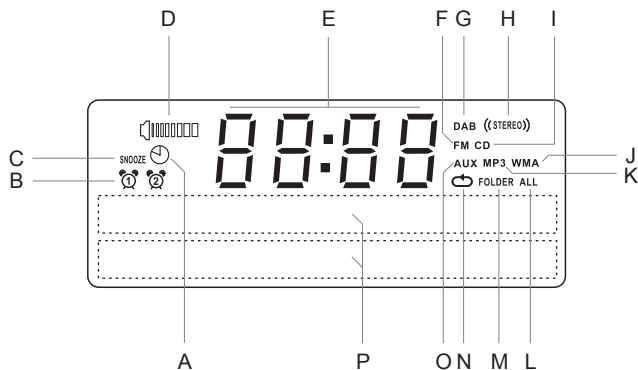
1. Fjern batteridekselet bak på fjernkontrollen ved å legge trykk på klemmen i retningen vist ved pilen, og løft så av dekselet.
2. Fjern batteriet fra batterirommet ved å trykke på nedre høyre hjørnet av batteriet slik at det løsner fra posisjonen sin. (se illustrasjon) Batteriet kan nå tas ut.
3. Sett på plass et nytt batteri (CR2032 eller tilsvarende) og sørg for at batteriets positive side forblir synlig mens du setter inn batteriet. Plasser batteriet under flikken i nedre høyre hjørne og press det på plass.
4. Sett på plass batteridekselet ved å skyve inn endebrikken og deretter legge trykk på den ledige enden slik at sperren låser dekselet på plass.
5. Dersom fjernkontrollen ikke skal brukes over en lengre tidsperiode, anbefales det at batteriene fjernes.

VIKTIG: Batterier må ikke utsettes for overdreven hete, som solskinn, flammer eller lignende. Etter bruk må batteriene om mulig leveres til resirkulering. Batteriene må under ingen omstendigheter brennes.

1. Fang
2. Batterirom
3. Endebrikke (på innsiden)

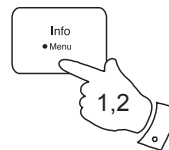


- A. Søvn-indikator
- B. Alarm 1-og 2-indikatorer
- C. Slumre-indikator
- D. Høytaler-indikator
- E. Klokkesifre
- F. FM-indikator
- G. DAB-indikator
- H. Stereo-indikator
- I. CD-indikator
- J. WMA-indikator
- K. MP3-indikator
- L. Gjenta Alle filer-indikator
- M. Gjenta Mappe-indikator
- N. Gjenta Enkeltfil-indikator
- O. Aux-inngangsindikator
- P. 2-linjers tekstvisning



Tilgang til menysystemet

1. For tilgang til menysystemet, trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. For å avslutte menysystemet, trykk og slipp **Menu**-knappen.

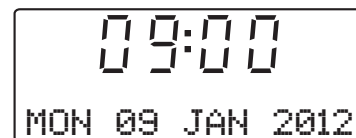
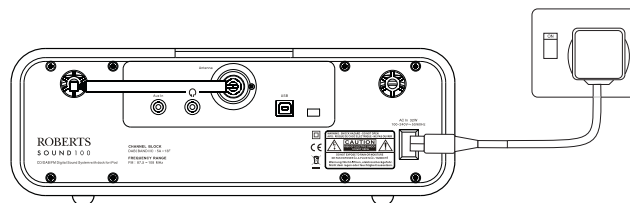


Bruk av lydsystemet for første gang

1. Plasser lydsystemet på en flat overflate.
2. Trekk ut teleskopantennen helt. Antennen bør forlenges helt og posisjoneres vertikalt for beste mottak.
3. Plugg strømledningen inn i stikkontakten på baksiden av lydsystemet og sørg for at pluggen sitter ordentlig fast.
4. Plugg den andre enden av strømledningen inn i vegguttaket og slå på strømforsyningen.

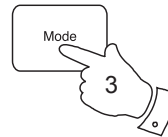
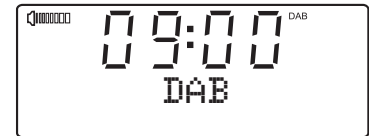
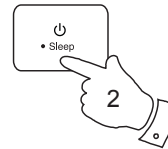
VIKTIG: Strømledningen brukes til å koble lydsystemet til strømforsyningen. Stikkontakten som brukes med lydsystemet må forbli tilgjengelig under normalt bruk. For å fullstendig koble lydsystemet fra strømforsyningen må strømledningen fjernes helt fra stikkontakten.

5. Når lydsystemet slås på vil klokken vise 12:00 og enheten vil entre standby-modus. Den vil deretter skanne etter DAB-radiostasjoner, og når stasjoner er blitt funnet vil klokken og datoen automatisk oppdateres. Merk at displayet vil ikke vise noen søkebeskjeder for dette første søket.
6. Dersom det ikke blir funnet noen stasjoner vil ikke klokken stilles automatisk. Du kan være nødt til å omplassere lydsystemet for å oppnå bedre mottak. Du bør da utføre en auto-tuning for å finne DAB-stasjoner. Se DAB-drift på side 10 og i tillegg Finne nye stasjoner på side 13. Klokken vil deretter bli stilt via en DAB-sending.



Bruk av lydsystemet - DAB

1. Trekk ut teleskopantennen helt.
2. Dersom lydsystemet er i standby-modus, trykk og slipp **På / standby-**knappen for å slå det på.
3. Trykk og slipp **Mode**-knappen inntil DAB-modus er valgt. Skjermen vil vise 'DAB' i et par sekunder.
4. Dersom dette er den første gangen lydsystemet er i bruk kan det hende en hurtingskanning av Band III DAB-kanaler utføres (avhengig av hvorvidt skanningen allerede er blitt utført i standby-modus). Hvis radioen har vært i bruk, velges den sist brukte stasjonen.
5. Når enheten først slås på vil den første stasjonen i listen over funnede stasjoner spilles av. Skjermen vil vise stasjonsnavnet på den øvre tekstlinjen og sendingsinformasjon på den nedre linjen.
6. Dersom stasjonslisten fortsatt er tom etter fullført skanning eller dersom den valgte stasjonen ikke kan mottas vil radioen vise 'No DAB Station'.
7. Dersom det ikke blir funnet noen signaler kan det være nødvendig å omplassere lydsystemet til en posisjon som gir bedre mottak, og deretter gjenta skanningen ved å bruke auto-tuning-funksjonen (se Finne nye stasjoner på side 13).



Merknad: Radiostasjonsnavnet og frekvenser som vises i denne brukerveiledningen kan avvike fra de du ser på radioen. Sendere kan endre radiostasjonsnavn som overføres, og frekvensene brukt for DAB-og FM-radiostasjoner kan variere rundt om i landet.

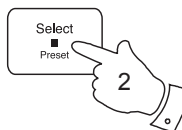
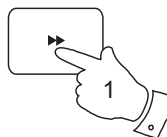
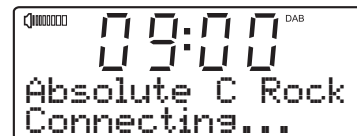
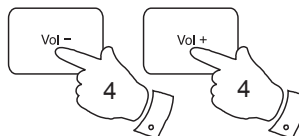
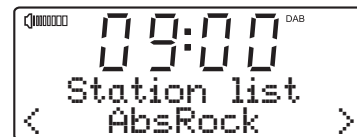
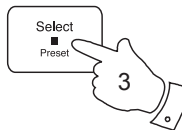
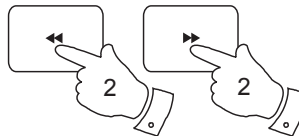
Velge en stasjon - DAB

1. Når enheten er i DAB-modus vil den øvre tekstlinjen normalt sett vise navnet til stasjonen som spilles av.
2. Trykk på **Tuning opp-** eller **ned-**knappen gjentatte ganger for å bla gjennom listen over tilgjengelige stasjoner på den nedre tekstlinjen. Stopp trykkingen på **Tuning-**knappene når du finner stasjonen du ønsker å høre på. Dersom du fortsetter å trykke på en av tuning-knappene vil enheten bla raskt igjennom listen over tilgjengelige stasjoner.
3. Trykk og slipp **Select**-knappen for å få radioen til å tune til den valgte stasjonen. Skjermen kan vise 'Connecting' mens radioen finner den nye stasjonen.
Bruken av forhåndsinnstillinger er beskrevet på side 22.
4. Juster **Volum** til ønsket innstilling.

Dersom skjermen viser 'No DAB Station' etter at du har valgt en stasjon vil det kanskje være nødvendig å omplassere radioen din til en posisjon som får et bedre mottak.

Andre tjenester – DAB

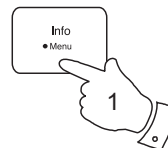
1. Enkelte radiostasjoner har en eller flere ekstratjenester tilknyttet. Dersom en stasjons har en sekundær tjeneste tilknyttet seg vil skjermen vise '>>' ved siden av stasjonsnavnet på stasjonslisten. Den sekundære tjenesten vil deretter dukke opp umiddelbart etter primærtjenesten dersom du trykker på **Tuning opp-**knappen.
2. Trykk og slipp opp knappen **Select** for å velge stasjon.



Visningsvalg – DAB

Når radioen er i DAB-modus har den et stort utvalg av visningsalternativer.

1. Trykk og slipp opp **Info**-knappen Info for å gå gjennom de forskjellige valgene.



- | | |
|----------------------|--|
| a. Rulletekst | Viser informasjon om radiostasjonen eller rullende tekstmeldinger sånn som artist / spornavn, telefonnummer osv. |
| b. Programtype | Viser hva slags type stasjon som spilles av, f.eks. pop, klassisk, nyheter, osv. |
| c. Multipleksnavn | Viser navnet til DAB-multiplekset som den aktuelle stasjonen tilhører. |
| d. Dato | Viser den aktuelle datoen. |
| e. Kanal og frekvens | Viser kanalnummeret og frekvensen for den aktuelle DAB-radiostasjonen. |



Visningsmoduser - DAB kont.

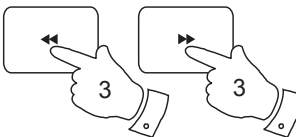
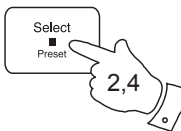
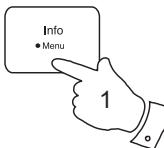
- f. Bithastighet / lydtype Viser den digitale bithastigheten til den aktuelle DAB-radiostasjonen.
- g. Signalstyrke Viser signalstyrken til stasjonen som spilles av. Det gjennomsiktige rektangelet viser minimum påkrevd signalstyrke for klart DAB-mottak.



Finne nye stasjoner - DAB

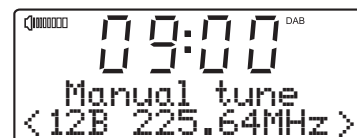
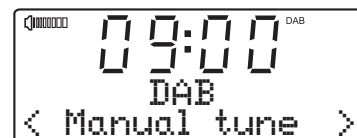
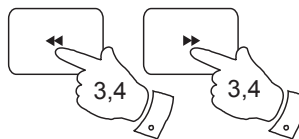
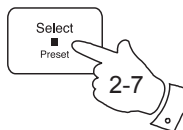
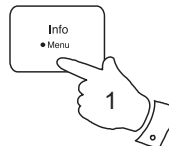
Etter hvert kan flere stasjoner bli tilgjengelig. Her er framgangsmåten for å finne nye stasjoner:

1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'DAB Menu' vil dukke opp på skjermen.
2. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre DAB-menyen.
3. Trykk på **Tuning opp**- eller **ned**-knappen inntil 'Scan' dukker opp på skjermen.
4. Trykk og slipp **Select**-knappen. Skjermen vil da vise 'Scanning...' og lydsystemet vil utføre en skanning av Band III DAB-kanalene. Etter hvert som nye stasjoner blir funnet vil stasjonstellersen på høyre side av skjermen øke og alle nye stasjoner vil bli lagt til den lagrede listen i lydsystemet.



Manuelt søk lar deg stille inn radioen på en bestemt DAB-frekvens i Band III. Alle nye stasjoner som søkes opp legges til stasjonslisten. Denne funksjonen kan også brukes til å assistere posisjoneringen av antennen eller lydsystemet for å optimalisere mottak for en bestemt kanal eller frekvens.

1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'DAB Menu' vil dukke opp på skjermen.
2. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre DAB-menyen.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Manual tune' dukker opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge stasjon.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen. Den åpne blokken i signalstyrke-diagrammet viser minimums-signalstyrken som kreves for godt DAB-mottak. Signalblokkene vil gå opp og ned, og viser den skiftende signalstyrken etter hvert som du justerer teleskopantennen eller posisjonen til lydsystemet. Nye radiostasjoner som blir funnet i det innstilte DAB-multiplekset legges til den lagrede listen i radioen.
6. Alle nye stasjoner som blir funnet legges automatisk til i den lagrede listen over stasjoner.
7. Trykk og slipp **Valg**-knappen for å returnere til normal tuning-modus.



Innstillinger for dynamisk rekkeviddekontroll (DRC) - DAB

Dynamisk rekkeviddekontroll (også kalt DRC) kan gjøre det enklere å høre lave lyder når lydsystemet brukes i et støyende miljø.

Det er tre kompresjonsnivåer:

DRC Off - Ingen kompresjon anvendt. (standard)

DRC High - Maksimal kompresjon anvendt.

DRC Low - Middels kompresjon anvendt.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet. Trykk og slipp **Mode**-knappen inntil DAB-modus er valgt.

2. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'DAB Menu' vil dukke opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre DAB-menyen.

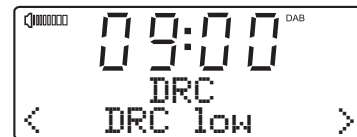
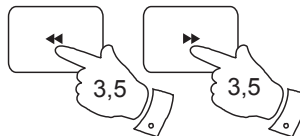
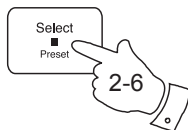
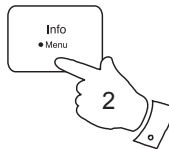
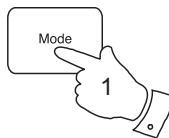
1. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil skjermen viser 'DRC'.

2. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre DRC-justeringsmenyen.

3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge den ønskede DRC-innstillingen (standard er Av).

4. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen. Skjermen vil så returnere til den forrige radiovisningen.

Merk: Ikke alle DAB-sendinger kan bruke DRC-funksjonen. Hvis kringkastingen ikke støtter DRC, vil ikke DRC-innstillingen på radioen ha noen effekt.

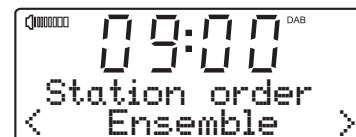
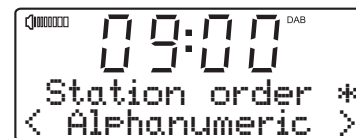
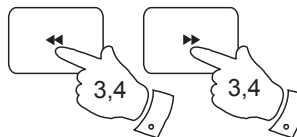
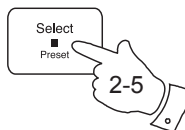
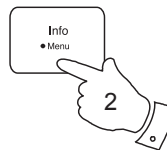
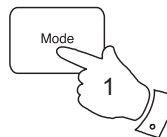


Oppsett av stasjonsrekkefølge

Lydsystemet har to innstillinger for stasjonsrekkefølger som du kan velge mellom. Stasjonsrekkefølgene er: alfanumerisk og ensemble.

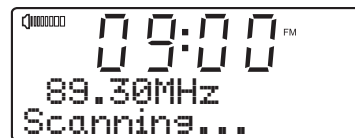
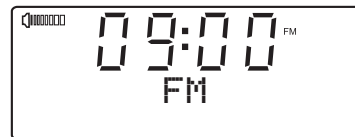
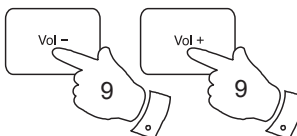
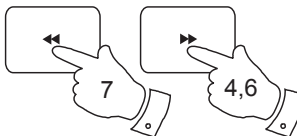
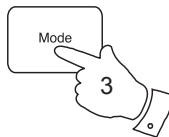
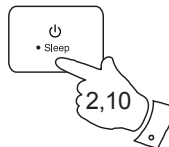
Merk: Standard-stasjonsrekkefølgen er alfanumerisk.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet. Trykk og slipp **Mode**-knappen inntil DAB-modus er valgt.
2. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'DAB Menu' vil dukke opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre DAB-menyen.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Station order' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre valgmenyen for stasjonsrekkefølger.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge mellom alfanumerisk og ensemble. Den valgte stasjonsrekkefølgen vil bli markert med en stjerne.
'Alphanumeric' - sorterer stasjonslisten alfanumerisk 0...9 A...Z.
'Ensemble' - organiserer stasjonslisten etter DAB-multipleks.
De fleste brukere synes det er best å la stasjonsrekkefølgen være alfanumerisk.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen for å velge den ønskede stasjonsrekkefølgen.



Bruk av radioen – Stasjonssøk FM

1. Trekk ut teleskopantennen helt. Antennen bør forlenges helt og posisjoneres vertikalt for beste mottak.
2. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
3. Trykk og slipp opp **Mode**-knappen til FM-bånd er valgt.
4. Trykk og hold **Tuning opp**-knappen i 2-3 sekunder slik at din radio søker fra lav frekvens til høy frekvens og stoppe automatisk når den finner en kanal med tilstrekkelig signalstyrke.
5. Etter noen sekunder, blir skjermen oppdatert. Skjermen viser frekvensen på signalet som er funnet. Hvis signalet er sterkt nok, og det er RDS-data tilgjengelig, vil radioen vise stasjonsnavnet.
6. For å finne andre kanaler trykkes og holdes **Tuning opp**-knappen som før.
7. Trykk og hold **Tuning ned**-knappen i 2-3 sekunder slik at din radio søker fra høy frekvens til lav frekvens og stoppe automatisk når den finner en kanal med tilstrekkelig signalstyrke.
8. Når enden på bølgebandet nås, vil radioen fortsette å søke fra motsatt ende av bølgebandet.
9. Juster **Volum** til ønsket innstilling.
10. For å slå av radioen, trykk og slipp **På / standby**-knappen.

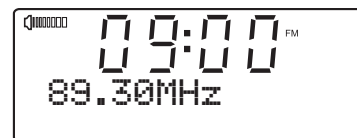
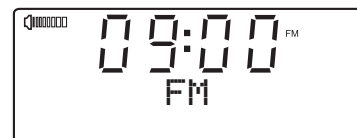
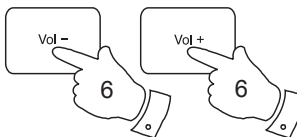
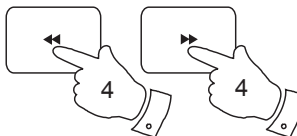
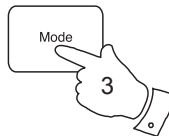
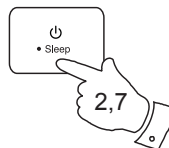


Merk:

Dersom FM-mottaket er dårlig, prøv å re-posisjonere teleskopantennen. Utvid den fullstendig og plasser den vertikalt for optimalt mottak. Hvis du oppdager at FM-sendingen har mye bakgrunnsstøy, kan dette ofte reduseres ved å sette radioen i monomottak på den aktuelle FM-stasjonen. Se seksjonen 'Stereo / monoinnstilling – FM' på side 20 for ytterligere detaljer.

Manuelt søk - FM

1. Trekk ut teleskopantennen helt. Antennen bør forlenges helt og posisjoneres vertikalt for beste mottak.
2. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
3. Trykk og slipp opp **Mode**-knappen til FM-bånd er valgt.
4. Trykk og slipp **Tuning opp** eller **ned**-knappen gjentatte ganger for å tune til en stasjon. Frekvensen vil endres i trinn på 50kHz.
Dersom radioen søker seg frem til en stasjon med tilstrekkelig signalstyrke med RDS-informasjon tilstede, kan skjermen endres til å vise stasjonsnavnet.
5. Når enden av bølgelengden nås vil radioen gjenoppta tuningen fra den andre enden.
6. Still inn **Volum** til ønsket innstilling.
7. For å slå av lydsystemet, trykk og slipp **På / standby**-knappen.



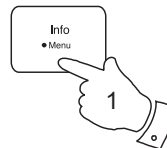
Merk:

Dersom FM-mottaket er dårlig, prøv å re-posisjonere teleskopantennen. Utvid den fullstendig og plasser den vertikalt for optimalt mottak. Hvis du oppdager at FM-sendingen har mye bakgrunnsstøy, kan dette ofte reduseres ved å sette radioen i monomottak på den aktuelle FM-stasjonen. Se seksjonen 'Stereo / monoinnstilling – FM' på side 20 for ytterligere detaljer.

Visningsvalg – FM

Lydsystemet har et stort utvalg av visningsalternativer for FM-modus:

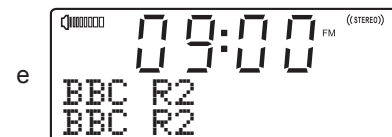
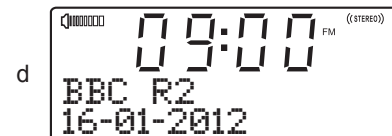
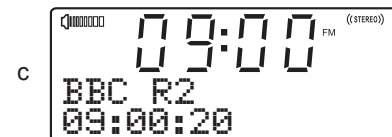
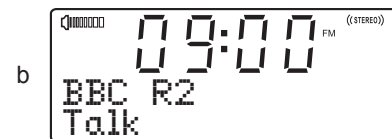
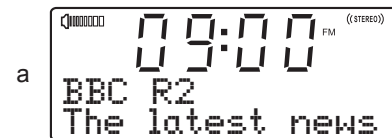
Radio Data System (RDS) er et system der lydløs digital informasjon blir sendt i tillegg til normal FM radioprogram. RDS tilbyr flere nyttige muligheter. Følgende er tilgjengelig på lydsystemet ditt.



1. Trykk og slipp **Info**-knappen for å bla gjennom de ulike modusene.

- | | |
|-----------------|--|
| a. Radiotekst | Viser rullende tekstmeldinger, slik som artist / spornavn, osv. |
| b. Programtype | Viser hva slags type stasjon som spilles av, f.eks. pop, klassisk, nyheter, osv. |
| c. Tid | Viser det aktuelle klokkeslettet (24-timersformat). |
| d. Dato | Viser den aktuelle datoen. |
| e. Stasjonsnavn | Viser navnet på stasjonen som spilles av. |

Merk: Dersom ingen RDS-informasjon er tilgjengelig vil ikke radioen kunne vise stasjonsnavnet, radiotekst og programtype. Dersom signalet er for svakt vil radioen kun vise FM-frekvensen og den alternative stereo-indikatoren.

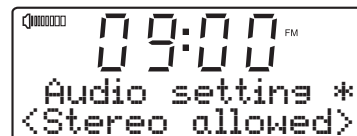
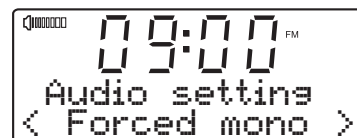
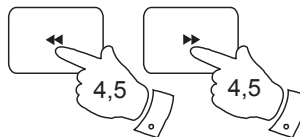
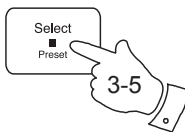
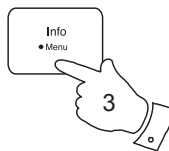


Innstillinger for stereo / mono – FM

Din radio spiller stereo FM-kringkastinger i stereo, dersom mottakssignalet er tilstrekkelig sterkt. Likevel vil lydsignalet bli dårligere ettersom stereosignalet blir svakere. Det kan være å foretrekke å tvinge radioen til å spille av stasjonen i mono, for å kunne redusere bakgrunnsstøyen.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
2. Søk opp ønsket FM radiostasjon som tidligere beskrevet (se sidene 17 og 18).
3. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'FM Menu' vil dukke opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre FM-menyen.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Audio setting' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen.
5. For å bytte til mono for å redusere suset fra et svakt FM-signal, trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Forced mono' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen.

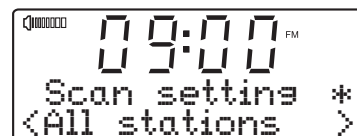
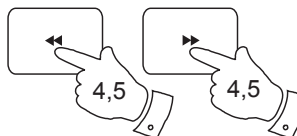
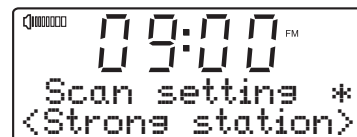
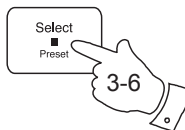
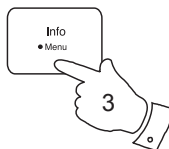
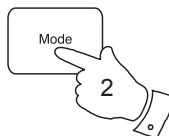
Alternativt kan du returnere til normal automatisk 'stereo eller mono' ved å trykke på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Stereo allowed' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen.



Innstilling for søkefølsomhet - FM

Din radio vil normalt søke etter FM-sendinger som er sterke nok til å gi godt mottak. Men det kan hende at du ønsker at autosøk-funksjonen også vil være i stand til å finne svakere signaler, muligens fra radiosendere lengre unna. Din radio har muligheten lokal / fjern for autosøk-funksjonen.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
2. Dersom det er nødvendig, trykk på **Mode**-knappen inntil FM-båndet er valgt.
3. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'FM Menu' vil dukke opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre FM-menyen.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Scan setting' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre justeringsmodusen for skannings sensitivitet.
5. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å bytte mellom alternativene Lokalt ('Strong stations only') og Fjernt ('All stations') på den nedre linjen på skjermen. Valget eksternt gjør at radioen finner svakere signal under søk.
6. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte valget ditt. Innstillingen lokal eller fjern lagres i radioen og forblir i kraft til den endres eller en systemnullstilling.



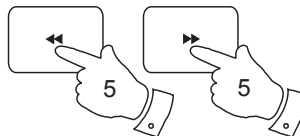
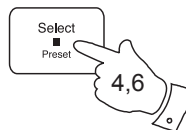
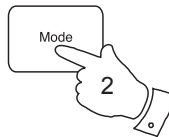
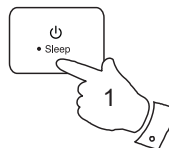
Merk: Opprinnelig innstilling (fra esken, eller etter en systemnullstilling) gjør at radioen overser svakere (eller fjernere) signaler.

Forhåndsinnstille stasjoner - DAB og FM

Du kan lagre dine foretrukkede DAB-og FM-radiostasjoner til de forhåndsinnstilte stasjonsminnene. Radioen har 20 forhåndsinnstilte minner, 10 for DAB og 10 for FM. Forhåndsinnstillinger huskes av radioen dersom et strømbrydd skulle inntreffe.

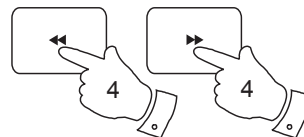
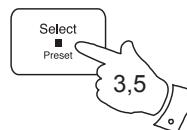
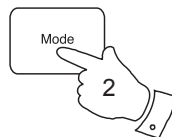
Proseduren for å stille inn forhåndsinnstillinger og bruke dem til å søke opp stasjonen er de samme for FM-og DAB-funksjoner, og beskrives under.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lydsystemet.
2. Trykk på **Mode**-knappen for å velge den ønskede bølgelengden, DAB eller FM.
3. Søk opp ønsket radiostasjon som tidligere beskrevet.
4. Trykk og holde inne **Preset**-knappen. Skjermen vil vise, f.eks., '1: (Empty)' dersom ingen stasjons er blitt lagret i den forhåndsinnstillingen.
5. Bruk **Tuning opp** eller **ned**-knappene for å velge ønsket forhåndsinnstilt stasjonsnummer som du vil at stasjonen skal lagres under.
6. Trykk og slipp **Preset**-knappen inntil skjermen viser, f.eks., 'Preset 1 stored'. Stasjonen lagres under den valgte forhåndsinnstillingen. Gjenta denne prosedyren for de gjenværende forhåndsinnstillingene.
7. Stasjoner som lagres i forhåndsinnstilte minner kan overskrives ved å følge prosedyren ovenfor.



Hente en forhåndsinnstilt stasjon

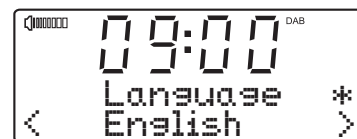
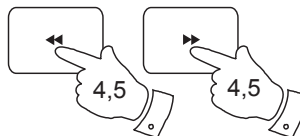
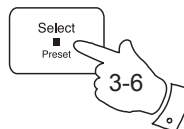
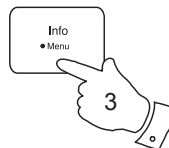
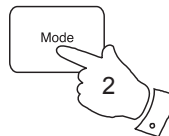
1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lydsystemet.
2. Trykk på **Mode**-knappen for å velge den ønskede bølglengden, DAB eller FM.
3. Trykk og slipp opp **Preset**-knappen. Skjermen vil vise, f.eks., '1: (Empty)' dersom ingen stasjons er blitt lagret i den forhåndsinnstillingen. Hvis et minne har blitt lagret, vil displayet vise enten stasjonsnavnet (for DAB-stasjoner) eller frekvensen (for FM-stasjoner).
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge ønsket forhåndsinnstilling.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen. Din radio vil stilles inn til valgt forhåndsinnstilt kanal i minnet.




Språkfunksjon - DAB og FM

Dersom det er nødvendig kan lydsystemets radiofunksjoner konfigureres til et annet språk.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
2. Dersom det er nødvendig, trykk på **Mode**-knappen for å velge DAB eller FM.
3. Trykk og hold inne **Menu**-knappen. 'DAB Menu' eller 'FM Menu' vil dukke opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre menyen.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Language' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre menyen for språkjustering.
5. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil ditt ønskede språk vises på skjermen. Den gjeldende språkinnstillingen vil bli markert med en stjerne.
6. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte valget ditt. Skjermen vil bytte til det valgte språket i DAB-eller FM-modus.



CD-er

Bruk kun digitale lyd-CD-er som har -symbolet.

Bruk kun CD-er i full størrelse (12 cm i diameter) i lydsystemet. Mini-CD-er (8 cm i diameter) er ikke kompatible med spilleren og kan ødelegge CD-mekanismen.

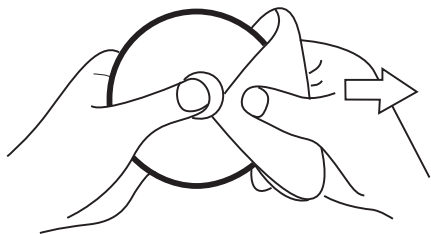
Gjennomsiktige eller delvis gjennomsiktige CD-er kan ikke spilles av siden det kan hende de ikke detekteres når de settes inn. Vanligvis kan ikke tynne (øko) CD-er spilles av. Enkelte kopibeskyttede CD-er kan ikke spilles av.

Aldri skriv på en CD eller fest et klistremerke på den. Hold alltid CD-en ved kanten og lagre den i sin hensiktsmessige etui etter bruk, med etiketten vendt opp.

For å fjerne støv og skitt, pust på CD-en og tørk den med en myk, lofri klut i en rett linje fra midten og ut mot kantene.

Rengjøringsmidler kan skade CD-en.

Ikke utsett CD-en for regn, fuktighet, sand eller overdreven varme. (f.eks. fra oppvarmingsutstyr eller i bilder parkert i solen).



CD-R / CD-RW

Sound 100 kan spille av CD-DA-formats lyd-CD-R / CD-RW som har blitt sluttbehandlet ved ferdigstillingen av innspillingen.

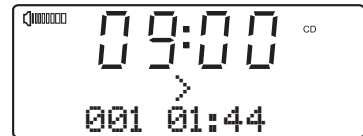
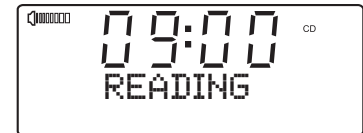
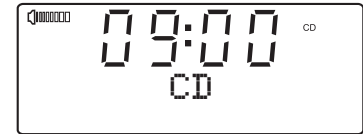
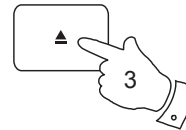
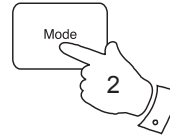
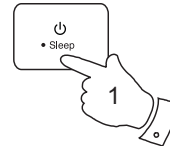
*Sluttbehandling lar en CD-R / CD-RW spilles av på musikkspilleren slik som Sound 100. En CD som ikke har blitt sluttbehandlet kan ha informasjon lagt til av en datamaskin, men vil ikke alltid være avspillbar. Du kan være nødt til å utføre sluttbehandlingssteget med en CD-skriverprogramvare.

Sound 100 kan mislykkes i å spille av enkelte CD-R / CD-RW på grunn av dårlig innspilling og en bred variasjon av kvalitet på CD-R / CD-RW.

Sette inn en CD

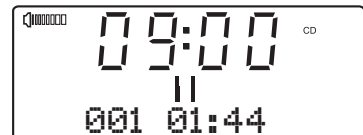
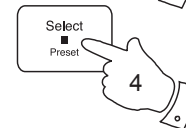
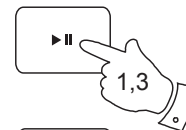
Sørg for at CD-spilleren er tom før du setter inn en CD. Dersom det er en CD i spilleren vil CD-indikatoren lyse. Dersom du ikke kan sette inn en CD, trykk på **CD-utløser**-knappen for å fjerne CD-en som befinner seg i spilleren.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
2. For å velge CD-modusen, trykk på **Mode**-knappen inntil 'CD' vises på den øvre linjen på skjermen.
3. For å løse ut en CD, trykk og slipp **CD-utløser**-knappen. For å laste inn en CD som akkurat har blitt utløst, trykk på **utløser**-knappen én gang til.
4. Sett inn en CD med trykksiden vendt opp. CD-en vil automatisk lastes inn. Enheten vil kontrollere CD-typen og laste inn sporlisten dens. Skjermen vil vise 'LOADING' og deretter 'READING' ettersom informasjonen blir lest.
5. Dersom du setter inn en CD som inneholder MP3- eller WMA-filer vil lydsystemet entre MP3 / WMA-modus (se side 30).

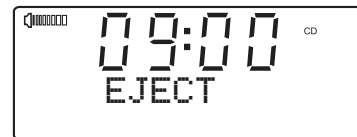
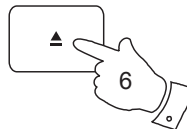


Spille av en CD

1. Trykk på **Spill av / pause**-knappen for å starte avspillingen av CD-en. Skjermen vil vise det første spornummeret.
2. Juster **Volum** til ønsket innstilling.
3. For å pause avspillingen, trykk på **Spill av / pause**-knappen. For å gjenoppta avspillingen, trykk på **Spill av / pause**-knappen igjen.
4. For å stanse avspillingen, trykk på **Stopp**-knappen.

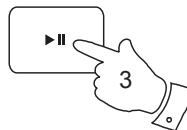
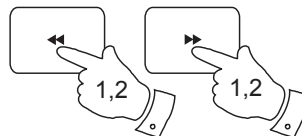


- Dersom du setter enheten i standby-modus vil den automatisk returnere til det forrige avspilte sporet neste gang du slår den på.
- For å ta ut CD-en, trykk på **CD-utløser**-knappen. Skjermen vil vise 'EJECT'. For å beskytte CD-en dersom den ikke fjernes vil enheten laste inn CD-en på nytt etter 10 sekunder og deretter gå inn i standby-modus.



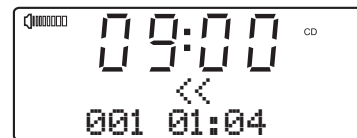
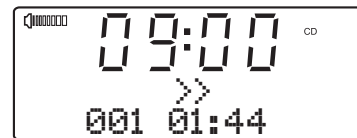
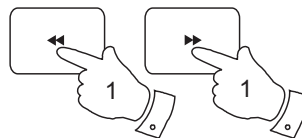
Velge et spor

- Mens CD-en spilles av, trykk enten på **Spol frem-** eller **Spol tilbake**-knappen for å bytte til det ønskede sporet. Det oppdaterte spornummeret vises på skjermen.
- Du kan også hoppe over spor når spilleren er pauset eller stanset. Hopp til det ønskede sporet ved å bruke **Spol frem-** eller **Spol tilbake**-knappene. Slipp knappen når det ønskede sporet vises.
- Trykk på **Spill av / pause**-knappen for å spille av det ønskede sporet.



Søkefunksjon

- Mens CD-en spilles av, trykk og holde inne **Spol frem** eller **Spol tilbake**-knappene. Slipp knappen når den ønskede delen av sporet er nådd.



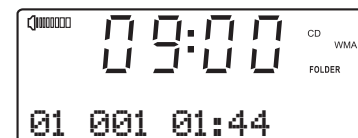
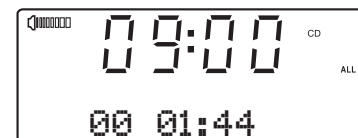
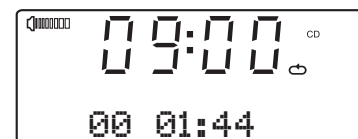
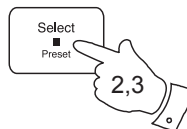
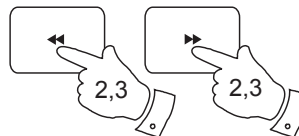
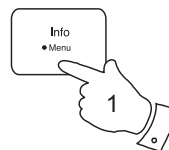
Gjenta spor

1. Mens CD-en spilles av, trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Repeat' vises på skjermen. Trykk på **Select**-knappen for å entre menyen for gjentakelsesalternativer.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil det ønskede gjentakelsesalternativet vises på skjermen og trykk så på **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen.

- Av - Gjentakelsesfunksjonen vil være deaktivert.
 En (🔊) - Det aktuelle sporet (et enkelt spor) vil gjentas.
 Alle (ALL) - Alle sporene på CD-en vil gjentas.
 Dir (FOLDER) - Alle sporene i den aktuelle mappen vil gjentas.

Ved å velge et gjentakelsesalternativ vil tilfeldig avspillings-innstillingen kanselleres, dersom den tidligere var anvendt.

Merk: Mappe-gjentakelsesalternativet (Dir) kan kun anvendes når en CD inneholder MP3-eller WMA-filer (se side 30).



Vilkårlige spor

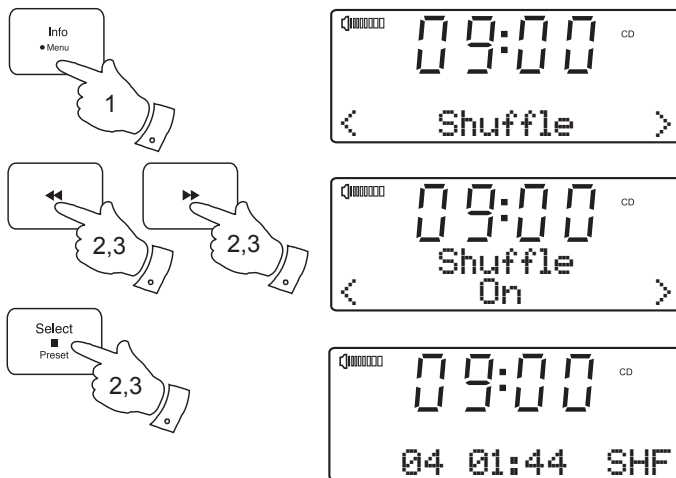
1. Mens CD-en spilles av, trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Shuffle' vises på skjermen. Trykk på **Select**-knappen for å entre menyen for tilfeldig avspillingsalternativer.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil det ønskede tilfeldig avspillingsalternativet vises på skjermen og trykk så på **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen.

Av - Tilfeldig avspillingsfunksjonen vil være deaktivert.

På - Alle spor vil spilles av i en tilfeldig rekkefølge.

Ved å velge tilfeldig avspillingsalternativet vil eventuelle gjentakelsesinnstillingen kanselleres.

Ved å trykke på Stopp eller løse ut CD-en vil alle gjentakelses-og tilfeldig avspillingsinnstillinger kanselleres.



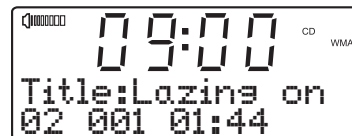
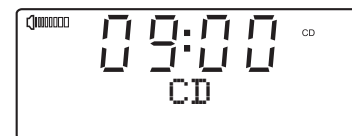
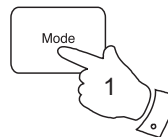
MP3 / WMA-CD-modus

Sound 100 kan spille av CD-R og CD-RW som inneholder MP3- og WMA-filer. Det antas i dette avsnittet at en fil er det samme som et CD-spor.

En MP3 / WMA-CD kan ikke inneholde mer enn 511 filer og ikke mer enn 99 mapper. MP3-og WMA-filer bør opprettes med en lydsamlingsfrekvens på 44.1kHz (dette er normalt for filer opprettet fra CD-lydinnhold). MP3-og WMA-datahastigheter på opp til 320 kilobits per sekund støttes. WMA Lossless, WMA Voice, WMA 10 Professional og filer som har DRM-beskyttelse støttes ikke.

Når man brenner CD-R og CD-RW-filer med lydfiler kan ulike problemer oppstå som kan lede til problemer med avspilling. Typisk forårsakes slike problemer av dårlig CD-skrivings-eller lydkodingsprogramvare, eller av maskinvareinnstillingene til PC-ens CD-skriver, eller av CD-en som brukes. Skulle slike problemer oppstår, ta kontakt med kundestøtten til din CD-skriver eller den aktuelle programvareleverandøren, eller referer til produktokumentasjonen deres for relevant informasjon. Når du oppretter lyd-CD-er, sørg for å merke deg alle juridiske krav og sørg for at opphavsretten til tredjeparter ikke krenkes.

1. For å velge CD-modusen, trykk på **Mode**-knappen inntil 'CD' vises på skjermen, eller sett inn en passende forberedt CD-R eller CD-RW.
2. Sett inn en CD med trykksiden vendt opp. CD-en vil automatisk lastes inn. Enheten vil kontrollere CD-typen og laste inn sporlisten dens. Skjermen vil vise 'LOADING' og deretter 'READING' ettersom informasjonen leses. Dersom det er mange mapper på CD-en kan det ta opp mot ti sekunder å lese alle filene og mappenavnene, og å identifisere hvilke som er avspillbare (med .mp3 eller .wma som filendelse).

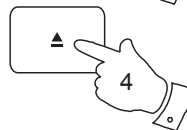
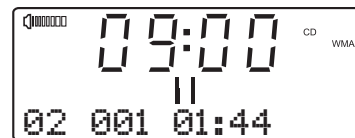
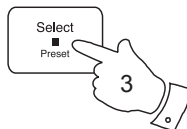
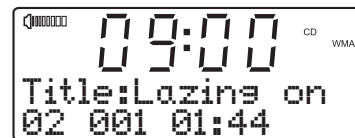
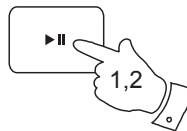


Spille av en MP3 / WMA-CD

1. Trykk på **Spill av / pause**-knappen for å starte avspillingen av CD-en. Skjermen vil vise den første mappen og filnummeret - '01' og '001'.
2. For å pause avspillingen, trykk på **Spill av / pause**-knappen. For å gjenoppta avspillingen, trykk på **Spill av / pause**-knappen igjen.

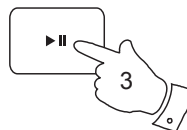
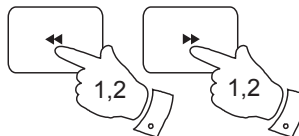
Dersom du putter enheten i standby-modus vil den automatisk returnere til den forrige avspilte filen neste gang den slås på.

3. For å stanse avspillingen, trykk på **Stopp**-knappen.
4. For å ta ut CD-en, trykk på **CD-utløser**-knappen. Skjermen vil vise 'EJECT'. For å beskytte CD-en dersom den ikke fjernes vil enheten laste inn CD-en på nytt etter 10 sekunder og deretter entre standby-modus. For å laste inn en CD som akkurat har blitt utløst, trykk på **utløser**-knappen én gang til.



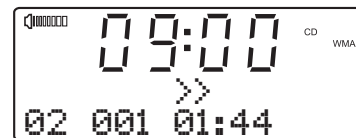
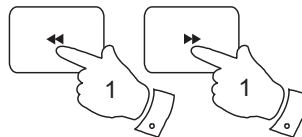
Velge en fil

1. Mens CD-en spilles av, trykk enten på **Spol frem** eller **Spol tilbake**-knappen for å bytte til den ønskede filen, og filnummeret oppdateres på skjermen. Dersom det er mer enn én mappe vil neste mappe spilles av når alle filene i den aktuelle mappen har blitt avspilt.
2. Du kan også hoppe over filer når spilleren er i stopp-modus. Hopp til den ønskede filen ved å bruke **Spol frem** eller **Spol tilbake**-knappene og slipp den aktuelle knappen når det ønskede filnummeret vises.
3. Trykk på **Spill av / pause**-knappen for å spille av den valgte filen.



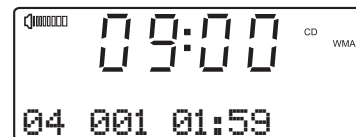
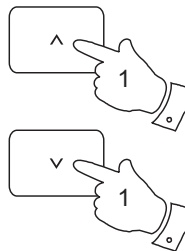
Søkefunksjon

1. Mens MP3 / WMA-CD-en spilles av, trykk og hold inne **Spol frem** eller **Spol tilbake**-knappene. Slipp knappen når den ønskede delen av den aktuelle filen er nådd.



Å hoppe til en annen mappe

1. Med MP3 / WMA-CD-en i stopp- eller avspillingsmodus, trykk og slipp enten **Mappe opp** eller **Mappe ned**-knappen. Den første filen i den neste eller forrige mappen vil spilles av.



Gjentakelses- og tilfeldig avspillingsalternativer

Sound 100 lar deg bruke de samme avspillingsalternativene for filer som kan brukes for konvensjonelle CD-er (se sidene 25-29). I tillegg til alternativene Gjenta en enkelt fil og Gjenta alle, er det også mulighet for å gjenta en mappe.

iPod®- og iPhone®-docking

Lydsystemet har en iPod-dockingstasjon som lar deg spille av digitale lydfiler og video-lydspor som befinner seg på iPoden eller iPhoneen din ved bruk av lydsystemets høyttalere.

Sound 100 bruker den universale dockingtilkoblingen utviklet for bruk med de fleste iPoder. Enkelte iPod-modeller blir levert med universale docking-adaptore som sørger for korrekt tilpasning av iPoden med den elektriske kontakten. Skulle du behøve en slik adapter for å bruke iPoden din med Sound 100, vennligst ta kontakt med en iPod-utstyrsleverandør.

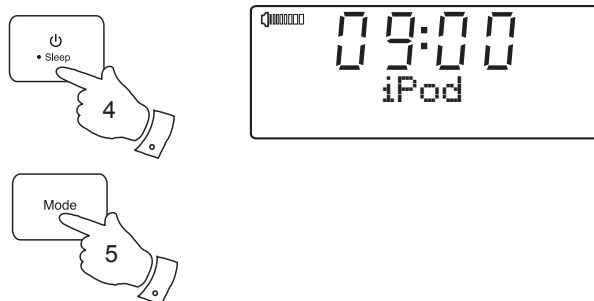
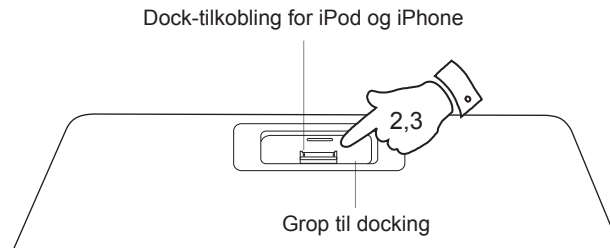
VIKTIG: For å unngå eventuelle skader på iPoden eller iPhoneen din, ikke bruk iPoden eller iPhoneen med produktet uten den korrekte adapteren som er tilpasset lydsystemet.

I hele denne delen av boken, vil iPod bety iPod eller iPhone.

Docking av iPod

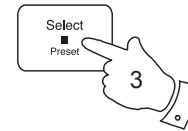
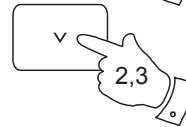
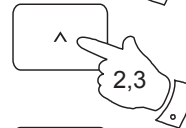
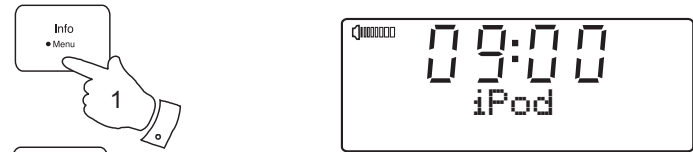
1. Sørg for at lydsystemet er i standby-modus. Fjern iPod-dockingtilkoblingsdekselet forsiktig fra toppen av lydsystemet.
2. Plasser iPod-dockingadapteren (se ovenfor) inn i iPod-dokkingssporet slik at den sitter godt.
3. Plasser iPod-en på Universal Dock-koplingen.
4. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lyd systemet.
5. For å velge iPod-modus, trykk på **Mode**-knappen inntil 'iPod' vises på skjermen. Dersom den spilte tidligere, vil iPod-en din slås på og fortsette og spille fra der den spilte tidligere.

Merk: Lydsystemet har muligheten til å lade iPodens interne batteri. Din iPod vil bruke baklysinnstillingene som konfigurert. Dersom du behøver å endre disse, bruk iPodens *innstillingsmeny*.



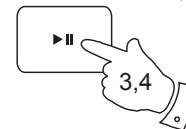
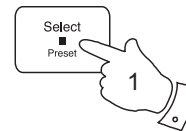
Navigere din iPod

1. Trykk og slipp **Menu**-knappen for å navigere til andre menyer på iPoden.
2. Bruk **Mappe opp** eller **Mappe ned**-knappen for å bevege opp og ned på menyskjermen på iPoden.
3. Trykk på **Select**-knappen for å velge det markerte elementet i menyen. Dersom elementet er en undermeny, kan du navigere videre ved å bruke **Mappe opp** eller **Mappe ned** og **Select**-knappene.



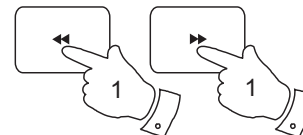
Spille av en fil på iPod-en din

1. Når du har funnet elementet du ønsker, bruk **Select**-knappen for å starte avspillingen av iPoden.
2. Juster volumet til ønsket nivå ved å bruke **Volum opp** og **Volum ned**-knappene på lydsystemet.
3. For å sette avspilling i pause trykkes **Spill av / Pause**-knappen. For å gjenoppta avspilling trykkes **Spill av / Pause**-knappen igjen.
4. iPoder har ikke en stoppknapp (de benytter pause-funksjonen). For å spille av et annet utvalg, brukes iPod-menyene for å foreta valget med **Spill av / Pause**-knappen for å slutte å spille av nåværende element etter behov.



Søkefunksjon

1. Mens iPoden spilles av, trykk og hold inne **Spol frem** eller **Spol tilbake**-knappen. Slipp knappen når den ønskede delen av elementet er nådd.

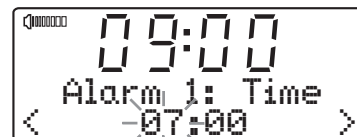
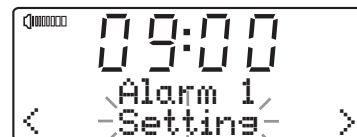
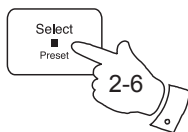
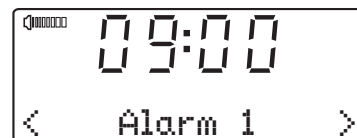
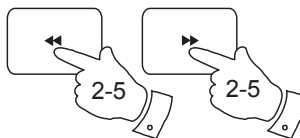
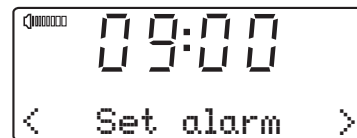
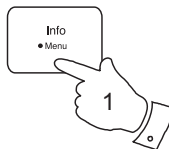


Alarmer

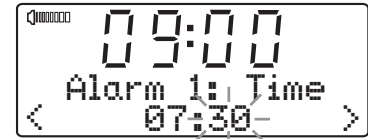
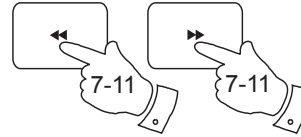
Lydsystemet har to alarmer kan stilles inn til å vekke deg med DAB- eller FM-radio, CD, iPod eller alarmlyd. Alarmene kan stilles mens enheten er i standby-modus eller mens den spiller av filer.

Merk: Dersom det ikke trykkes på noen knapper i løpet av flere sekunder vil lydsystemet avslutte alarmoppsettet. For å avslutte alarmoppsettet, trykk og slipp **Menu**-knappen.

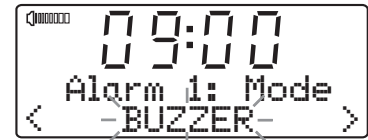
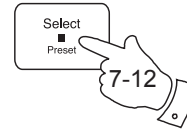
1. Før du stiller alarmen, sørg for at klokketiden er stilt (se side 40). Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Set alarm' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre menyen for alarmoppsett.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å vise den ønskede alarmen, 1 eller 2. Trykk og slipp **Select**-knappen. 'Alarm Setting' vil vises på skjermen.
4. Trykk og slipp **Select**-knappen for å velge en alarminnstilling. 'Alarm: On/Off' vil vises på den øvre tekstlinjen på skjermen.
5. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å slå alarmen på eller av. Dersom 'av' er valgt vil enheten avslutte alarmmenyen.
6. Med 'On' valgt på skjermen, trykk og slipp **Select**-knappen. 'Alarm: Time' vil vises på den øvre tekstlinjen på skjermen og alarm-timesifrene vil blinke.



7. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge alarm-timen og deretter trykk og slipp **Select**-knappen for å entre time-innstillingen. Alarm-minuttsifrene vil da blinke på skjermen.



8. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge alarm-minuttet og deretter trykk og slipp **Select**-knappen for å entre minutt-innstillingen. 'Alarm: Mode' vil vises på den øvre tekstlinjen på skjermen.



9. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge den ønskede alarmmodusen og trykk på **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen. Hver alarm kan settes i følgende moduser:

- ALARMLYD - vil vekke deg med en alarmlyd
- DAB - vil vekke deg med DAB-radio
- FM - vil vekke deg med FM-radio
- CD - vil vekke deg ved å spille av en CD
- iPod - vil vekke deg ved å spille av iPoden



10. Trykk og slipp **Select**-knappen for å velge alarmmodus. 'Alarm: Day' vil vises på den øvre tekstlinjen på skjermen.

11. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge det ønskede dagsalternativet på skjermen.

Alarmer kan settes til følgende alternativer:

- Once - vil kun si fra én gang
- Daily - vil si fra hver dag
- Weekdays - vil kun si fra på ukedager
- Weekends - vil kun si fra på helgedager

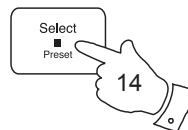
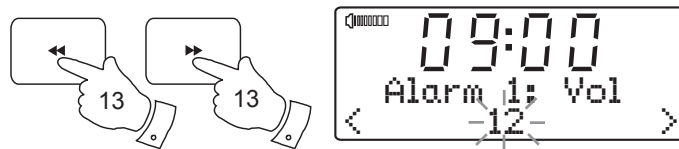


12. Trykk og slipp **Select**-knappen. Alarmvolumet vil blinke på displayet. Lydsystemet bruker lagret voluminnstilling for hver alarm når den går av.

13. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge det ønskede alarmvolumet.
14. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte alarminnstillingene. Lydsystemet vil avslutte alarmmenyen.

Aktive alarmer indikeres på skjermen ved -symbolet og det tilhørende alarmnummeret.

VIKTIG: Hvis du bruker iPod eller iPhone som kilde for alarmen må du passe på å docke din iPod eller iPhone. Hvis iPod eller iPhone ikke oppdages, vil en pipelyd lyde i stedet.



Når alarmen høres

Alarmen vil lyde på valgte tider i opptil 60 minutter hvis den ikke avbrytes. Volumet som brukes til alarmen vil spesifiseres under alarminnstillingsprosedyren. Hvis radioen ikke kan kobles til spesifisert radiokanal, vil piping lyde i stedet.

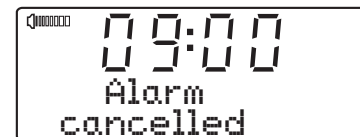
Merk: Hvis radioen skrus på på grunn av en radioalarm kan du kontrollere grunnleggende funksjoner sånn som volum.

Når alarmen aktiveres vil den starte mykt og øke gradvis.

Alarmikonet blinker på skjermen og radioen vil automatisk gå tilbake til stand-by-modus når 60 minutter har gått.

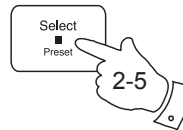
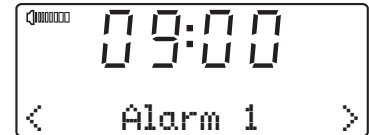
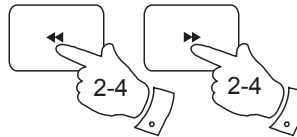
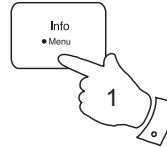
For å kansellere alarmen, trykk og slipp **På / standby**-knappen.

For å kansellere en alarm, gå til menyen for alarmoppsett og angi alarmalternativet På / av til 'Off'. Se stegene 1-5 på side 35.



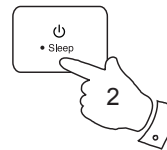
For å vise alarminnstillingene

1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Set alarm' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre menyen for alarmoppsett.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å vise den ønskede alarmen, 1 eller 2. Trykk og slipp **Select**-knappen.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'View' vises på skjermen.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bla gjennom hver av innstillingene til den valgte alarmen.




Dvalefunksjon

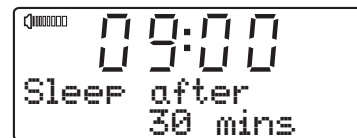
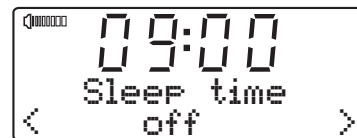
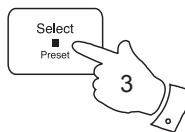
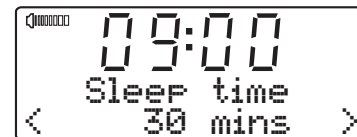
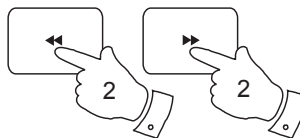
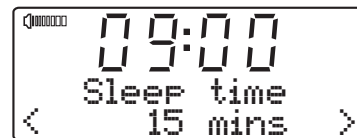
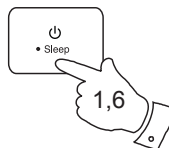
1. Når radioen, iPoden, CD-en eller alarmlyden sier i fra, trykk på **hvilken som helst knapp** annet enn På / standby- eller volumknappene for å stillelegøre alarmen i 5 minutter. Slumre-symbolet (SNOOZE) vil blinke. Denne sekvensen kan gjentas i løpet av alarmperioden på 60 minutter.
2. For å avbryte slumringen trykkes **På / Standby**-knappen.



Innsøvningsfunksjon

Lydsystemet kan stilles inn til å slå seg av etter at en forhåndsinnstilt tidsperiode har passert. Søvn-innstillingen kan justeres mellom 15 og 120 minutter. Sørg for at lydsystemet er påslått.

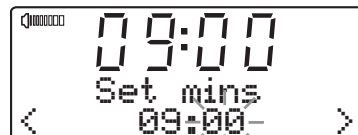
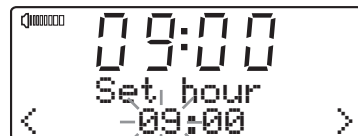
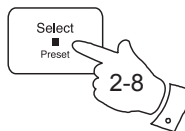
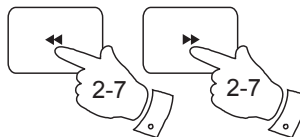
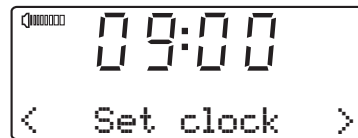
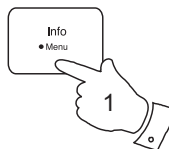
1. Når du bruker lydsystemet, trykk og hold inn **Sleep**-knappen. 'Sleep time' vil dukke opp på skjermen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge den ønskede søvn-tiden. Alternativene er 15, 30, 60, 90 og 120 minutter. Enda et trykk vil sette søvn-tidakeren i 'av'-modus, noe som vil kansellere søvn-funksjonen.
3. Trykk og slipp **Select**-knappen. Displayet vil gå ut av sovevalgene. Sove-symbolet  vil vises på displayet.
4. Lydsystemet vil slå seg av etter at den forhåndsinnstilte søvn-tiden har passert.
5. For å kansellere søvn-tidakeren og slå av lydsystemet før den valgte søvn-tiden har passert, trykk og slipp **På / standby**-knappen.
For å kansellere søvn-tidakeren uten å slå av lydsystemet, sett søvn-tidakeren til 'Off' ved å følge steg 2 ovenfor.
6. Når innsøvningsstimeren har blitt innstilt kan du se gjenværende sovetid. Trykk og hold inne **Sleep**-knappen. Gjenværende sovetid vil vises på displayet.



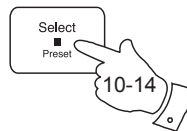
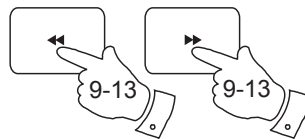
Stille klokken manuelt

Normalt sett vil lydsystemet stille klokken automatisk ved å bruke DAB-radiosignalet. Dersom et DAB-signal ikke er tilgjengelig og du må stille inn tiden automatisk, følg prosedyren som vises under. Klokken kan stilles inn mens enheten er i stand-by eller under avspilling.

1. For å stille klokketidspunktet, trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Set clock' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Manual' vises på skjermen.
4. Trykk og slipp **Select**-knappen. Timetallene vil blinke på skjermen.
5. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge ønsket time.
6. Trykk og slipp opp **Select**-knappen for å gå inn i timeinnstilling. Minuttallene vil blinke på skjermen.
7. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge ønsket minutt.
8. Trykk og slipp **Select**-knappen. Året vil blinke på skjermen.



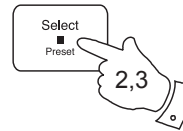
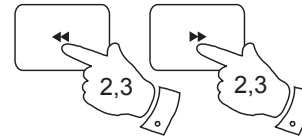
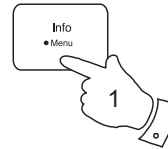
9. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å velge det aktuelle året.
10. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre års-innstillingen. Måned vil blinke på skjermen.
11. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å angi den aktuelle måneden.
12. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre måneds-innstillingen. Dagen vil deretter blinke på displayet.
13. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å endre dagen.
14. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte klokkeinnstillingen. Lydsystemet vil avslutte menyen.



For å gå tilbake til funksjon for automatisk klokkejustering

Automatisk innstilling av klokken kan gjøres mens enheten er i stand-by eller under avspilling.

1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Set clock' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen.
3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Auto' vises på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen.
4. Lydsystemet vil stille tiden sin i henhold til informasjonen som mottas via DAB-sendingen når radioen er tunet til en DAB-stasjon.

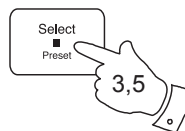
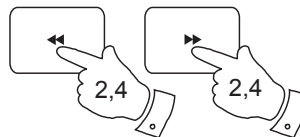
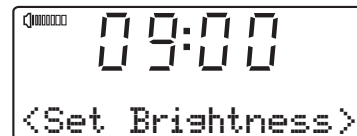
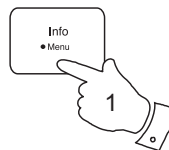


Standby-lysstyrkekontroll

Lysstyrken til skjermen når enheten er i standby-modus kan justeres. Hvis du ønsker å bruke enheten på soverommet foretrekker du kanskje en lavere lysstyrke ved stand-by enn standard innstilling.

Standby-lysstyrkenivået kan stilles mens enheten er i standby-modus eller mens den spiller av.

1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil skjermen viser 'Set Brightness' på den øvre tekstlinjen.
3. Trykk og slipp **Select**-knappen for å vise den aktuelle innstillingen.
4. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å endre standby-lysstyrkenivået. Bakgrunnsbelysningsnivået vil endres samtidig slik at du kan se effekten til endringen når enheten er i standby-modus.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen for å lagre den nye innstillingen.

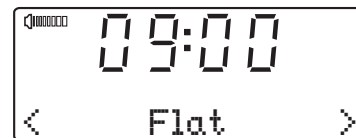
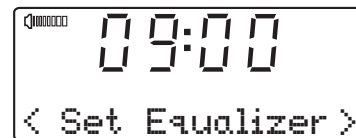
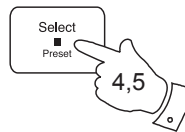
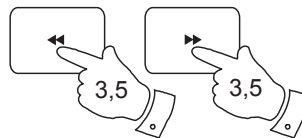
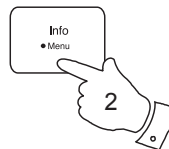


Standardinnstillinger etter en systemnullstilling er 5. Lysstyrkeverdiene varierer fra 1-7.

Equalizer-funksjon

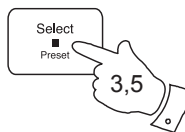
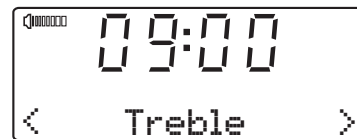
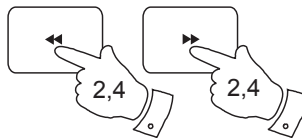
Lyden på ditt lydsystem kan justeres slik at det passer til din personlige smak for materialet du lytter til. Sound 100 har seks forhåndsinnstilte equalizer-alternativer. Alternativt kan du angi diskant- og bassnivåene etter egne preferanser.

1. Trykk og slipp **På / standby**-knappen for å slå på lydsystemet.
 2. Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
 3. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil 'Set Equalizer' vises på skjermen.
 4. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre equalizer-menyen.
 5. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å bla gjennom de ulike alternativene inntil det ønskede alternativet vises. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte valget ditt.
 - a. Flat – ingen tonemodifikasjon er anvendt
 - b. Jazz
 - c. Rock
 - d. Klassisk
 - e. Pop
 - f. Nyheter
- For detaljer om hvordan stille inn diskant- og bassinnstillingene, vennligst se neste side.



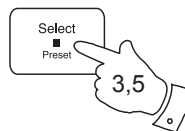
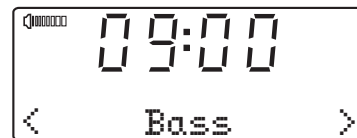
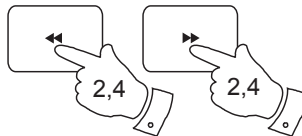
Diskantkontroll

1. Følg stegene 1-4 på de forrige sidene for å entre menyen for equalizeroppsett.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å bla gjennom alternativene inntil 'Treble' vises på skjermen.
3. Trykk og slipp **Select**-knappen. Den aktuelle diskant-innstillingen vil vises.
4. For å justere diskant-innstillingen, trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil det ønskede nivået vises.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen.



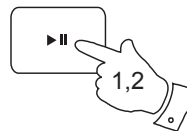
Bass-kontroll

1. Følg stegene 1-4 på de forrige sidene for å entre menyen for equalizeroppsett.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen for å bla gjennom alternativene inntil 'Bass' vises på skjermen.
3. Trykk og slipp **Select**-knappen. Den aktuelle bass-innstillingen vil vises.
4. For å justere bass-innstillingen, trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil det ønskede nivået vises.
5. Trykk og slipp **Select**-knappen for å bekrefte innstillingen.



Lydløs-funksjon

Når enheten er i DAB-, FM-radio eller aux-inngangsmodus vil Spill av / pause-knappen ha en lydløs-funksjon. Ved å trykke på Spill av / pause-knappen vil lyden fra høyttalerne forsvinne.



1. Trykk og slipp **Spill av / pause**-knappen for å stillelegjøre lyden. Høyttalervolumsymbolet på skjermen vil forsvinne.
2. Trykk og slipp **Spill av / pause**-knappen igjen eller en av **Volum**-knappene for å slå på lyden igjen.

USB-kontakt for oppgradering av programvare

Dersom det gjøres tilgjengelig en programvareoppdatering for lydsystemet vil informasjon om hvordan oppdatere enheten gjøres tilgjengelig på nettsiden vår på <http://www.robertsradio.co.uk>

Visning av programvareversjoner

Lydsystemet kan vise versjonsnummerene til de ulike programvarekomponentene som bidrar til funksjonen dens. Disse visningene eksisterer for referanseformål i tilfelle de behøves for reparasjon eller kundestøtte.

For å vise systemprogramvareversjon...

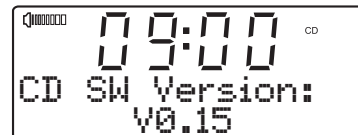
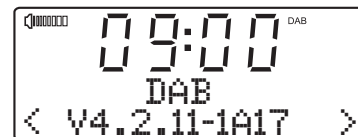
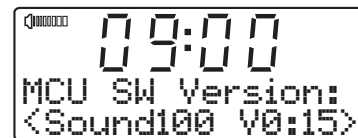
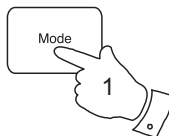
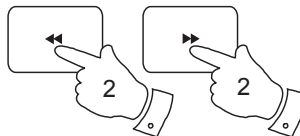
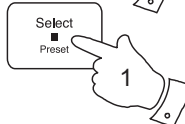
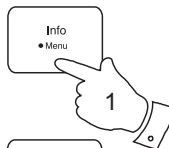
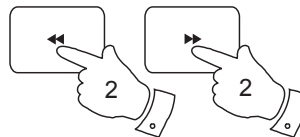
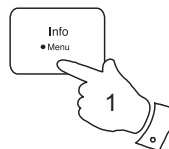
1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil skjermen viser programvareversjon informasjonen i noen sekunder.

For å vise DAB / FM-radioprogramvareversjon...

1. I DAB-modus, trykk og holde inne **Menu**-knappen. 'DAB Menu' vil dukke opp på skjermen. Trykk og slipp **Select**-knappen for å entre DAB-menyen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil skjermen viser programvareversjon informasjonen i noen sekunder.

For å vise CD / MP3 / WMA-programvareversjon...

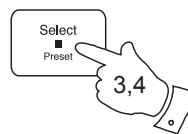
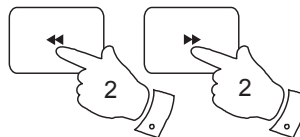
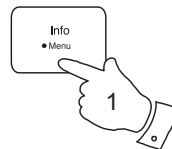
1. I CD-modus uten en CD satt inn, trykk og hold inne **Mode**-knappen.
2. Skjermen viser programvareversjon informasjonen i noen sekunder.



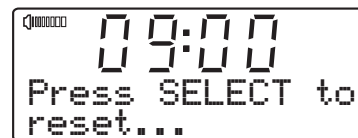
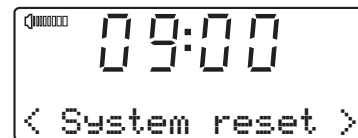
Tilbakestilling av systemet

Dersom lydssystemet ikke fungerer som det skal, eller dersom enkelte sifre på skjermen mangler, utfør den følgende prosedyren.

1. Trykk og hold inne **Menu**-knappen.
2. Trykk på **Tuning opp** eller **ned**-knappen inntil skjermen viser 'System reset'.
3. Trykk og slipp **Select**-knappen. Skjermen vil vise 'Press SELECT to reset'.
4. Trykk og slipp **Select**-knappen igjen for å bekrefte nullstillingen.
5. En fullstendig tilbakestilling vil utføres. Stasjonslisten og forhåndsinnstillingene vil slettes. Alarmer vil kanselleres, equalizer- og skjermlysstyrke-innstillinger vil settes til sine standardverdier. Klokken vil nullstilles og enheten vil oppføre seg som den gjorde første gangen den ble slått på (se side 9).



Lyd og oppsett



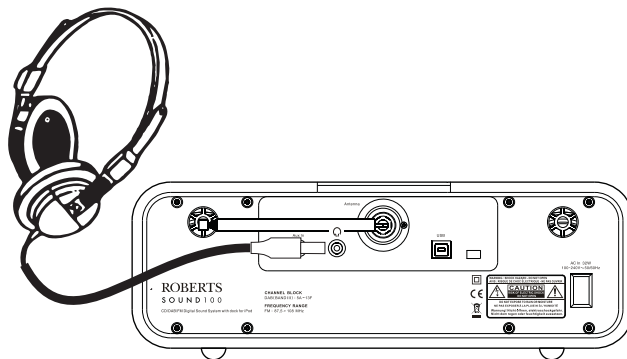
Ved funksjonsfeil grunnet elektrostatisk utladning, nullstill produktet ved å utføre prosedyren ovenfor. I enkelte tilfeller kan det være nødvendig å frakoble og deretter tilkoble strømforsyningen for å kunne opprette normal drift igjen.

Kontakt for hodetelefoner

En 3,5 mm stereo-**hodetelefoninngang** er å finne på baksiden av lydsystemet ditt. Ved å sette inn en plugg vil de interne høyttalerne automatisk stilne.

Vær klar over at følsomheten til hodetelefoner kan variere svært mye. Vi anbefaler derfor at du setter volumet til et lavt nivå før du kobler hodetelefonene til lydsystemet.

VIKTIG: Utstrakt lydtrykk fra øretelefoner og hodetelefoner kan forårsake hørselsskader.

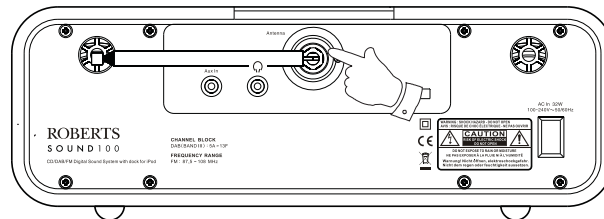


Fjerning av antenne

Teleskopantenne er egnet for de fleste formål. I enkelte tilfeller, dersom mottaksforholdene er dårlige, kan en ekstern antenne være mer egnet. For dette formålet kan teleskopantennen fjernes for å tillate tilkobling til en ekstern antenne ved bruk av en koaksialkabel.

Fjern først de to små skruene som holder antennekontaktdekslet på plass ved å bruke en liten stjerne-skrutrekker. Bruk deretter en passende skiftenøkkel (11 mm) til å fjerne teleskopantennen ved å rotere i retning mot klokken når du ser på enheten fra baksiden.

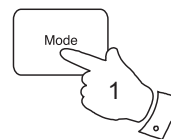
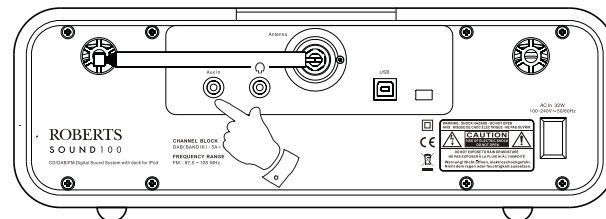
Dette vil avdekke en f-type-kontakt som det kan kobles en koaksialkabel til.



Ekstra inngangkontakt

En 3,5 mm stereo-**aux-inngang** er å finne på baksiden av lydsystemet slik at et lydsignal kan mates inn i enheten fra en ekstern lydenhet, slik som en iPod, MP3- eller CD-spiller.

1. Trykk og slipp **Mode**-knappen inntil "AUX IN" vises.
2. Koble en ekstern lydkilde (for eksempel en iPod, MP3- eller CD-spiller) til **aux-inngangen**.
3. Juster voluminnstillingen på iPoden, MP3- eller CD-spilleren dersom det er nødvendig for å få et tilstrekkelig signalnivå, og bruk deretter **Volum opp** eller **Volum ned**-knappene på lydsystemet for å justere til et behagelig nivå.



Forsiktig

Ikke utsett lydsystemet for vann, damp eller sand. Ikke oppbevar ditt lydssystem hvor overdreven varme kan forårsake skade.

Det anbefales at DAB-båndet brukes for radiolytting hvor det er mulig, da dette kan resultere i bedre lyd kvalitet og frihet fra interferens som ofte vil være tilstede på FM-båndet.


Navneplaten befinner seg på baksiden av lydsystemet.



- Lydsystemet må ikke utsettes for vann på noen som helst måte og ingen objekter fylt med væsker, slik som vaser, skal plasseres oppå lydsystemet.
- Det anbefales å bruke produktet slik at det er en minimum avstand (10 cm er anbefalt) til nærliggende objekter, for å sikre god ventilasjon.
- Ventilasjon av produktet må ikke forhindres ved å dekke den eller ventilasjonsåpningene med ting som aviser, duker, gardiner osv.
- Ingen kilder til åpne flammer, som tente stearinlys, må settes oppå produktet.
- Det anbefales å unngå å bruke eller lagre produktet i ekstreme temperaturer. Unngå å forlate enheten i biler, i vinduskarmer, i direkte sollys osv.

Spesifikasjoner

Strømkrav

Strømuttak Kun AC 230 volts, 50Hz 
 Batteri (fjernkontroll) 1 x CR2032

Frekvensdekning

FM 87,5-108 MHz
 DAB 174,928 - 239,200 MHz

Kretsegenskaper

Utgangseffekt 2 x 7 watts

Hodetelefon-inngang 3,5 mm dia

Aux-inngang 3,5 mm dia

Antennesystem FM Teleskopantenne

DAB Teleskopantenne

Selskapet forbeholder seg retten til å endre spesifikasjonene uten forvarsel.

iPhone og iPod er varemerker for Apple Inc registrert i USA og andre land.

"Made for iPod" og "Made for iPhone" betyr at elektronisk tilbehør har blitt laget spesifikt for å kobles til henholdsvis iPod eller iPhone, og har dermed blitt sertifisert av utvikler til å overholde Apples ytelsesstandarder.

Apple er ikke ansvarlig for bruken av denne enheten eller at den overholder sikkerhetsbestemmelser og forskrifter. Vær oppmerksom på at bruken av dette tilbehøret med iPod eller iPhone kan påvirke trådløs ytelse.

Dette instrumentet garanteres i tolv måneder fra leveransedatoen til eieren, og gjelder produksjonsfeil eller sammenbrudd av komponenter, gjeldene fremgangsmåtene under. Skulle en komponent eller del feile i løpet av denne garantiperioden, vil den bli reparert eller erstattet gratis.

Denne garantien dekker ikke:

1. Skade som følge av uriktig bruk.
2. Følgefeil.
3. Mottakere med fjernede eller uleselige serienumre.

N.B. Skadd eller brukket teleskopantenne vil ikke dekkes av garantien.

Fremgangsmåte:

Et krav overfor denne garantien må fremsettes gjennom forhandleren som instrumentet ble kjøpt av. Roberts-forhandleren din vil i de fleste tilfeller ta seg av alle feil raskt og effektivt, men i enkelte tilfeller kan det være nødvendig å returnere apparatet til serviceavdelingen for nærmere ettersyn.

Disse erklæringene påvirker ikke en forbrukers lovmessige rettigheter.



Issue 1 NO

<http://www.robertsradio.co.uk>

© 2012 Roberts Radio Limited

